



Kurier Gorlicki



MIEJSKI BIULETYN INFORMACYJNY NR 3/2013 (231) ISSN 14250829

TAJEMNICA WIARY

**CHRYSTUS UMARŁ,
CHRYSTUS ZMARTWYCHWSTAŁ,
CHRYSTUS POWRÓCI**



Fot. Janusz Fiega



ZDROWYCH, POGODNYCH ŚWIĄT

ZMARTWYCHWSTANIA PAŃSKIEGO

**WIELE SZCZĘŚCIA, POGODY DUCHA
WESOŁEGO ALLELUJA!**

ŻYCZĄ

**BURMISTRZ WITOLD KOCHAN
PRZEWODNICZĄCY RADY MIASTA BOGDAN MUSIAŁ
RADA REDAKCYJNA "KURIERA"**

NA GORLICKIEJ GOLGOCIE

Dziś jest znakiem i symbolem Ziemi Gorlickiej. Doskonale widoczna ze wszystkich stron świata - zwłaszcza czterometrowa figura Chrystusa Zmartwychwstałego na dwunastometrowym postumencie. Ze wzgórza Golgoty Chrystus Zmartwychwstały przypomina, że jest Panem i Odkupicielem nie tylko gorlickiej ziemi. Dla wierzących tylko w nim jest cała nadzieja. 20 marca br. grupa słuchaczy Uniwersytetu Złotego Wieku w Gorlicach pielgrzymowała do tego świętego miejsca, by właśnie na Gorlickiej Golgocie przeżyć w Drodze Krzyżowej mękę Jezusa Chrystusa, zbliżyć się do niezgłębionej i porażającej niektórych, tajemnicy. A prowadził pielgrzymów twórca tego dzieła miłości człowieka do Boga, ks. Andrzej Mucha, długoletni proboszcz parafii p.w. Św. Andrzeja Boboli w Gorlicach. Wszystkich witała bogata kamienna brama z napisem "Rozważaj i uwielbiaj miłość Jezusa Chrystusa dla Ciebie ukrzyżowanego".



Golgota, Golgota, Golgota!

**W tej ciszy przebywam wciąż rad. W tej ciszy daleki jest świat,
Ty koisz mój ból, usuwasz mój strach. Gdy widzę Cię Zbawco przez łzy.**

Szli więc zmarzniętymi i zaśnieżonymi "drózkami" stacji Drogi Krzyżowej, słuchając pełnych mądrości i żarliwej wiary rozważań ks. Andrzeja - rozważań o Jego - Chrystusa - krzyżowej Męce. Rozpoczęli od groty z Chrystusem w Ogrojcu umocnionym na chwilę Męki Krzyżowej przez Anioła, by dojść do końcowych stacji - niczym jerozolimskiej "ściany płaczu" - z najbardziej dramatycznymi chwilami - obnażenia, ukrzyżowania, śmierci i złożenia ciała na kolanach Bolejącej Matki. Swoje pielgrzymowanie zakończyli w Kaplicy Grobu Pańskiego - "miejsca gdzie Go położono". Było to niezwykle pielgrzymowanie i niezapomniana Droga Krzyżowa. Męka Jezusa Chrystusa nie miałyby jednak sensu, gdyby nie Zmartwychwstanie. Stąd na Gorlickiej Golgocie Chrystus Zmartwychwstały - "Jam jest droga i prawda, i życie".



Fot. Władysława Osikowicz

Łaskami słynąca figura Pana Jezusa w Bazylice Mniejszej w Gorlicach

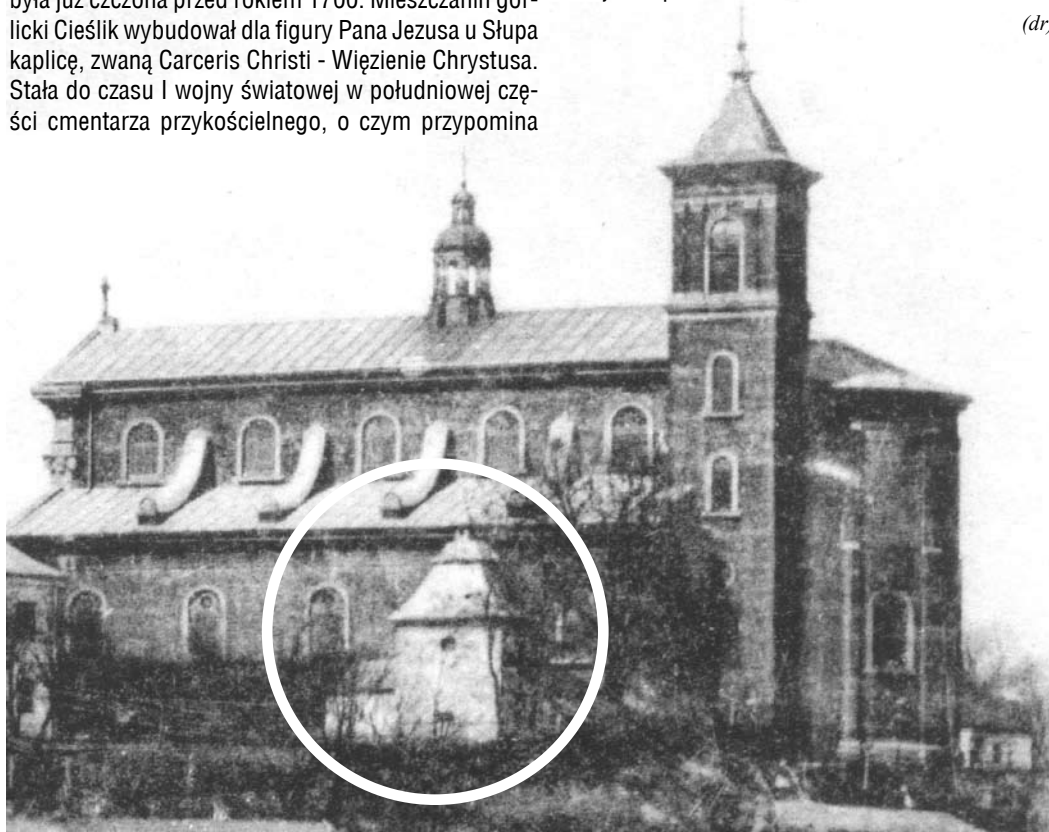
Od wieków cieszy się szczególnym nabożeństwem. Jest niezwykle sugestywna. Ukazuje dramatyzm, cierpienie i smutek uwięzionego Chrystusa. Postać Chrystusa cierpiącego otoczona jest powszechną czcią nie tylko parafian gorlickich - również wiernych z bliższych i dalszych okolic, przed wiekami nawet z Węgier i Słowacji.



Figura pochodzi prawdopodobnie z XVI lub XVIII wieku. Posiadane dokumenty pozwalają twierdzić, że była już czczona przed rokiem 1700. Mieszczanin gorlicki Cieślík wybudował dla figury Pana Jezusa u Słupa kaplicę, zwaną Carceris Christi - Więzienie Chrystusa. Stała do czasu I wojny światowej w południowej części cmentarza przykościelnego, o czym przypomina

pamiętkowa tablica na kamiennym ogrodzeniu. Po śmierci Cieślíka właściciel połowy Gorlic, Stanisław Łękowski przekazał pismem z dnia 27 sierpnia 1715r. kamienicę po zmarłym Cieślíku ówczesnemu burmistrzowi, a potem jego następcom, w zamian za opiekę nad kaplicą, zwaną karcerem. Była murowana, w stylu barokowym, kryta gontem. W jej górnej części, nazywanej Ogrojcem, znajdował się ołtarz z obrazem zdjęcia Chrystusa z krzyża. Do dolnej, podziemnej części kaplicy, zwanej „więzieniem”, schodziło się po 9 stopniach. W „więzieniu”, na środku, otoczona żelaznymi balaskami, stała figura Pana Jezusa przywiązanego do słupa, którą wierni ze czcią obchodzili wokoło, posuwając się na kolanach. Kaplica Pana Jezusa w więzieniu była w 1778r. poświęcona przez krakowskiego biskupa Kazimierza Łubieńskiego. Kaplica i figura trzykrotnie w sposób cudowny ocalała. Kiedy po I wojnie światowej, w 1925r. zakończono odbudowę kościoła, figurę przeniesiono do świątyni i umieszczono w zabytkowej, drewnianej ambonie, która stanowiła jakby rodzaj półołtarza. U 1963r., czyli 50 lat temu odbyła się pod przewodnictwem biskupa J. Ablewicza uroczystość poświęcenia nowego ołtarza i „wprowadzenie” odnowionej figury Pana Jezusa u Słupa. Od tej chwili ołtarz, zwany „więzieniem”, stał się miejscem, gdzie ponownie gromadzą się wierni, aby cierpiącemu Chrystusowi powierzać swoje cierpienie i troski.

(dr)



URZĄD MIEJSKI W GORLICACH
tel. (0-18) 353 62 00
fax (0-18) 355 12 12

Godziny pracy Urzędu: poniedziałek 8.00-16.00, wtorek - piątek 7.30-15.30
Burmistrz - Witold Kochan, Z-ca Burmistrza - Janusz Fugiel, Sekretarz - Maria Kuźniarska-Pęczek, Skarbnik - Krystyna Tokarska.

- * **Sekretariat Burmistrza**, tel. 18 355 12 11
- * **Wydział Organizacyjny i Nadzoru**, tel. 18 355 12 28 - Katarzyna Walczy - Kierownik Wydziału
- * **Wydział Księgowości Finansowo-Budżetowej**, tel. 18 35 51 231 - Janina Łopata - Kierownik Wydziału
- * **Wydział Inwestycji i Remontów**, tel. 18 35 51 249 - Barbara Szpyrka - Smolińska - Kierownik Wydziału
- * **Wydział Gospodarki Przestrzennej i Mienia Komunalnego**, tel. 18 355 12 60 - Andrzej Fik - Kierownik Wydziału
- * **Wydział Oświaty, Kultury i Sportu**, tel. 18 355 12 65 - Aleksander Augustyn - Kierownik Wydziału
- * **Wydział Strategii, Promocji**, tel. 18 35 51 285 - Jakub Diduch - Kierownik Wydziału
- * **Wydział Gospodarki Komunalnej**, tel. 18 355 12 44 - Teresa Wrona - Kierownik Wydziału
- * **Urząd Stanu Cywilnego i Spraw Obywatelskich**, tel. 18 35 51 256 - Danuta Zakrzewska - Kierownik
- * **Rzecznik Prasowy**, tel. 18 35 51 229 - Jakub Krzyszycha,
- * **Biuro Prawne**, tel. 18 35 51 200, w. 223
- * **Straż Miejska**, tel. 18 353 62 00 - Dyżur całą dobę
- * **Komendant SM**, tel. 18 35 40 723, Wojciech Pietrusza
- * **Biuro Planowania i Realizacji Budżetu**, tel. 18 355 12 31 - Edyta Szilder
- * **Inspektor ds. BHP**, tel. 18 355 12 85 - Henryk Jędrzejewski
- * **Biuro Audytu i Kontroli**, tel. 18 35 51 285 - Daniel Janeczek
- * **Biuro Zamówień Publicznych**, tel. 18 35 51 252
- * **Pełnomocnik ds. społecznych**, tel. 18 35 51 253 - Łukasz Igielski
- * **Pełnomocnik ds. Uzależnień**, tel. 18 35 51 253 - Piotr Gajda
- * **Biuro Funduszy zewnętrznych**, tel. 18 355 12 72
- * **Biuro Informatyki**, tel. 18 355 12 26

Godziny przyjęć stron przez Burmistrza:
wtorek - 13.30 - 15.30, Z-ca Burmistrza
Środa - 14.00 - 15.30

W TARNOWIE Z WOJEWODĄ

18 lutego br. burmistrz Gorlic Witold Kochan uczestniczył w Tarnowie w spotkaniu przedstawicieli małopolskich samorządów lokalnych z Wojewodą Małopolskim Jerzym Millerem. Wśród tematów spotkania znalazły się: wprowadzenie naziemnej telewizji cyfrowej, odbudowa strat powodziowych, rządowy program ochrony przed powodzią w dorzeczu górnej Wisły, Narodowy Program Przebudowy Dróg Lokalnych, ustawa o utrzymaniu porządku i czystości w gminach.

KONWENT W RATUSZU

19 lutego br. w gorlickim ratuszu odbyło się spotkanie Konwentu Wójtów i Burmistrzów Powiatu Gorlickiego. Wśród omawianych spraw znalazły się: polityka informacyjna związana ze zmianą systemu nadawania telewizji naziemnej oraz uczestnictwo gmin z powiatu gorlickiego w rządowym Programie ochrony przed powodzią w dorzeczu górnej Wisły.

WIZYTA NA UKRAINIE

W dniach 21 – 23 lutego br. burmistrz Witold Kochan

SERWIS Z RATUSZA

uczestniczył w wizycie małopolskich samorządowców w regionie iwano-frankowskim na Ukrainie. Podczas wizyty zorganizowanej przez Marszałka Województwa Małopolskiego Marka Sowę podpisano umowę partnerską pomiędzy Małopolską a obwodem iwano-frankowskim. Burmistrz Gorlic podczas wizyty spotkał się z władzami i pracownikami samorządowymi miasta Kałusz. Odwiedził również placówki oświatowe w tym mieście.

PROMESY NA ODBUDOWĘ

26 lutego br. zastępca burmistrza Gorlic Janusz Fugiel odebrał w Krakowie od Wiceministra Administracji i Cyfryzacji Włodzimierza Karpińskiego promesy na inwestycje związane z odbudową infrastruktury komunalnej po powodzi. Miasto Gorlice otrzymało z Ministerstwa 210 tysięcy na dwa zadania – odbudowę odcinka ulicy Robotniczej oraz odbudowę mostu na cieku bez nazwy w ciągu ulicy Łąkowej.

**W MINISTERSTWIE
O KULTURZE**

6 marca br. burmistrz Witold Kochan spotkał się w Ministerstwie Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dyrektorem Departamentu Szkolnictwa Artystycznego i Edukacji Kulturalnej Wiktorem Jędrzejcem. Rozmowa dotyczyła ewentualnego wsparcia dla imprez kulturalnych odbywających się w Gorlicach.

O STREFIE W MIELCU

8 marca br. burmistrz Witold Kochan spotkał się w Mielcu z przedstawicielami zarządu Specjalnej Strefy Ekonomicznej Euro – Park Mielec. Rozmowa dotyczyła ewentualności poszerzenia zasięgu działania specjalnej strefy ekonomicznej w Gorlicach.

**Z ZARZĄDEM DRÓG
O INWESTYCJI**

11 marca br. zastępca burmistrza Janusz Fugiel uczestniczył w spotkaniu z przedstawicielami Zarządu Dróg Wojewódzkich w Krakowie, podczas którego dopra-

cowywano rozwiązania organizacyjne przy planowanej do realizacji inwestycji stabilizacji osuwiska na drodze wojewódzkiej przy ulicy Dukielskiej.

**ROZMOWY
O RADZIE KONSULTACYJNEJ**

12 marca br. odbyło się z inicjatywy burmistrza Witolda Kochana, spotkanie organizacji zajmujących się działalnością społeczną, którego celem jest utworzenie Rady konsultacyjnej ds. osób niepełnosprawnych przy Burmistrzu Gorlic.

**W WARSZAWIE O KOMUNIKACJI
I POMOCY SPOŁECZNEJ**

13 marca br. burmistrz Witold Kochan rozmawiał w Warszawie z przedstawicielami Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej na temat możliwości dofinansowania zakupu pojazdów komunikacji miejskiej. W tym samym dniu Burmistrz spotkał się z pełnomocnikiem rządu ds. osób niepełnosprawnych Jarosławem Dudą. Rozmowa dotyczyła możliwych form wsparcia przez instytucje rządowe działań w obszarze pomocy społecznej.

**GORLICE - BARDEJOV
WSPÓŁPRACA MIĘDZY SENIORAMI**

5 MARGorlice i słowacki Bardejów podpisały umowę o wzajemnej współpracy pomiędzy organizacjami działającymi na rzecz osób starszych, emerytów, rencistów i inwalidów.



Tym samym oba miasta partnerskie zacieśniają współpracę w obszarze wsparcia seniorów. Patronat na umowę i pomoc w realizacji zadań objęli Primátor miasta Bardejov Boris Hanuščák oraz Burmistrz Gorlic Witold Kochan. Umowę o wzajemnej współpracy w imieniu Oddziału Rejonowego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Gorlicach oraz KPEIR Oddział Powiatowy w Gorlicach podpisali Bolesław Bobola i Eugeniusz Wędrychowicz. Stronę słowacką reprezentowali Anna Petričová i Stephen Eller z Okręgowej Organizacji Emerytów Słowacji Bardejov oraz Dusan Estvanik i Philippi Juraj z Miejskiej Organizacji Emerytów Słowacji. Umowa ma na celu wspólną realizację projektów turystycznych, kulturalnych i sportowych dla seniorów z obu miast. Wspólne działania służyć będą również poznawaniu historii, kultury i tradycji obu narodów. Dzięki zaangażowaniu przedstawicieli organizacji zajmujących się problematyką osób starszych będzie możliwa organizacja wspólnych inicjatyw ukierunkowanych na aktywizację tej grupy mieszkańców. Pierwsze wspólne akcje planowane są już na kwiecień 2013 roku.

XXX SESJA RADY MIASTA GORLICE

21 marca br. odbyła się XXX zwyczajna Sesja Rady Miasta. Radni zapoznali się z Informacją Burmistrza za okres międzysesyjny od 16 lutego do 15 marca 2013r., wysłuchali odpowiedzi na interpelację zgłoszone na poprzedniej sesji Rady Miasta oraz podjęli 4 uchwały. Pierwsza dotyczyła zmiany Budżetu Miasta Gorlice oraz Uchwały Budżetowej Miasta Gorlice na 2013r. Omówienie prezentujemy poniżej.

Uzasadnienie zmian w budżecie

Dochody budżetu

Zwiększa się plan dochodów budżetu miasta na 2013 rok ogółem o 159 807 zł. Zmiany zwiększające plan wpływów wynikają:

- z przyznania miastu dotacji celowej w kwocie 115 450 zł na dofinansowanie przedsięwzięcia inwestycyjnego realizowanego w ramach rządowego programu „Radosna szkoła”. Dotacja stanowi 50% kosztów zadania.
- otrzymania promesy z Ministerstwa Administracji i Cyfryzacji na kwotę 210 000 zł na dofinansowanie odbudowy obiektów zniszczonych przez klęski żywiołowe – usuwanie skutków powodzi

Ponadto decyzją Ministra Finansów zmniejszona została dla miasta Gorlice subwencja oświatowa o 165 643 zł. Część oświatowa subwencji, określona w ustawie budżetowej na 2013 rok została podzielona między samorządy po wyłączeniu z kwoty zaplanowanej 0,4% rezerwy. Rezerwa części oświatowej subwencji ogólnej na 2013 rok wynosi 158 039 tys. zł. Subwencja oświatowa dla naszego miasta na 2013 r. jest niższa o 123 788 zł od subwencji na 2012 r. ujętej w ustawie budżetowej i nie uwzględnienia skutków podwyżek wynagrodzeń nauczycieli od września ubiegłego roku. Zmniejszenie dochodów z subwencji zostaje zrekompensowane wolnymi środkami finansowymi z lat ubiegłych.

Wydatki budżetu

Zwiększa się wydatki budżetu o 742 450 zł, z tego wydatki bieżące o 1 000 zł, a wydatki majątkowe – 741 450 zł.

Zmiany w wydatkach bieżących obejmują:

- zmniejszenie zaplanowanych wydatków bieżących na

ochronę środowiska o 40 000

zł i skierowanie tych środków w formie dotacji celowych na wydatki majątkowe dla osób fizycznych na zakup i montaż nowych źródeł ogrzewania zastępujących piece i kotły węglowe starej generacji. Dotacje celowe przyznawane będą zgodnie z regulaminem, który zostanie uchwalony przez Radę Miasta Gorlice.

- **przeznaczenie 41 000 zł na urządzenie zieleni na Rynku i Placu Dworzysko.** Na placu Rynku planuje się umieszczenie 17 sztuk doniczek na lampach oświetleniowych i obsadzenie ich kwiatami, położenie 4 sztuk koszy kwiatowych, 4 sztuk donic betonowych i obsadzenie ich małymi krzewami i bylinami oraz obsadzenie istniejących donic. Na Placu Dworzysko planuje się wykonanie ogrodzenia figury „TERESKI” i obsadzenie kwiatami ustawionych donic.

Uzasadnienie zmian:

Remont ulicy Robotniczej od ulicy W. Pola

Środki finansowe – 115 000 zł - wydatkowane zostaną na wykonanie odbudowy odcinka ulicy w ramach środków pozyskanych na odbudowę infrastruktury drogowej zniszczonej w wyniku działania żywiołu w 2010 r. oraz na opłacenie pełnienia funkcji inspektora nadzoru i usług geodezyjnych. W ramach zadania odbudowany zostanie odcinek o dł. 315 m.

Odbudowa obiektu mostowego w ciągu ulicy Łąkowej – 126 000 zł

Zadanie obejmuje wykonanie odbudowy obiektu mostowego w ramach dotacji celowej otrzymanej na odbudowę infrastruktury drogowej zniszczonej w wyniku działania żywiołu w 2010 r. oraz na wykonanie do-

kumentacji projektowej obiektu mostowego na cieku bez nazwy w ciągu ulicy Łąkowej, opłacenie pełnienia funkcji inspektora nadzoru i usług geodezyjnych. W ramach zadania odbudowany zostanie istniejący obiekt mostowy na most ramowy żelbetowy.

Na wyżej wymienione zadania miasto otrzyma 210 000 zł dotacji, na realizację zadań zabezpieczono 241 000 zł.

Dotacja celowa na pomoc finansową Samorządowi Województwa Małopolskiego na osuwisko przy ulicy Dukielskiej – 300 000 zł

W związku z pozyskaniem przez Województwo Małopolskie – głównego inwestora – niezbędnych prawomocnych decyzji do prowadzenia inwestycji środki przeznaczone będą na udział Miasta Gorlice w finansowaniu zadania Województwa Małopolskiego. Dotacja celowa przeznaczona zostanie na roboty budowlane w celu zabezpieczenia terenu osuwiska przy ulicy Dukielskiej w ramach przedsięwzięcia pn. „Zabezpieczenie osuwiska w ciągu drogi wojewódzkiej NR 993 w miejscowości Gorlice”.

Utworzenie szkolnego placu zabaw przy Miejskim Zespole Szkół Nr 6 – 115 450 zł

Kwota wydatkowana zostanie na urządzenie szkolnego placu zabaw przy Miejskim Zespole Szkół nr 6. Zadanie realizowane w ramach V edycji Rządowego programu wspierania w latach 2009 – 2014 organów prowadzących w zapewnieniu bezpiecznych warunków nauki, wychowania i opieki w klasach I-III szkół podstawowych i ogólnokształcących szkół muzycznych I stopnia – „Radosna szkoła”. Koszt zadania wynosi ponad 230 tys. zł, miasto zobowiązane jest do zabezpieczenia 50% kosztów wykonania zadania.

Dostosowanie budynku przychodni zdrowia w Gorlicach przy ulicy Jagiełły do wymo-

gów przeciwpożarowych – 20 000 zł

Kwota wydatkowana zostanie na opracowanie dokumentacji projektowej zabezpieczenia przeciwpożarowego budynku. Realizacja zadania wynika z decyzji Komendanta Powiatowego Państwowej Straży Pożarnej w Gorlicach wydanej w 2010 roku.

Dotacja celowa z budżetu dla osób fizycznych na modernizację systemów ogrzewania – 40 000 zł

Zadanie realizowane będzie zgodnie z regulaminem uchwalonym przez Radę Miasta i ustawą – Prawo ochrony środowiska. Dofinansowane przez miasto zakupu i montażu nowych źródeł ogrzewania zastępujących piece i kotły węglowe starej generacji ma służyć poprawie stanu jakości powietrza na terenie miasta.

Dostosowanie budynku Miejskiej Biblioteki Publicznej w Gorlicach do wymogów przeciwpożarowych – 25 000 zł

Kwota wydatkowana zostanie na wykonanie ekspertyzy i opracowanie dokumentacji projektowej zabezpieczenia przeciwpożarowego budynku. Realizacja zadania wynika z zaleceń wydanych w 2010 roku przez Komendanta Powiatowego Państwowej Straży Pożarnej w Gorlicach.

W ślad za podjętą uchwałą w sprawie zmiany Budżetu Miasta oraz Uchwały Budżetowej na 2013r. Radni uchwałą dokonali też zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta Gorlice na lata 2013-2034. Bardzo ważną uchwałą było przyjęcie „Regulaminu udzielenia dotacji celowej na modernizację systemów ogrzewania w budynkach i lokalach mieszkalnych w ramach realizacji >Programu Ograniczenia Niskiej Emisji na terenie miasta Gorlice<”. Głównym celem jest poprawa stanu jakości powietrza na terenie miasta Gorlice.

Ograniczanie emisji

Modernizacja systemów ogrzewania to jedno z działań prowadzonych w ramach Programu Ograniczenia Niskiej Emisji na terenie miasta Gorlice.

Podczas sesji przyjęto również zmiany w uchwale budżetowej, które pozwolą na skierowanie dotacji na ten cel w 2013 roku w wysokości 40 tysięcy złotych. W najbliższym czasie Urząd Miejski ogłosi nabór dla mieszkańców Gorlic chętnych do przebudowy swoich instalacji grzewczych. Miasto udzieli dotacji na modernizację

systemów ogrzewania w budynkach i mieszkaniach polegającą na likwidacji pieców węglowych lub kotłów starej generacji opalanych węglem i trwałym ich zastąpieniu przez nowe źródło ogrzewania w postaci (do wyboru): pomp ciepła, ogrzewania gazowego, elektrycznego, olejowego, nowoczesnych urządzeń grzewczych z

podajnikiem automatycznym na biomasę lub węgiel posiadających świadectwo badania na znak bezpieczeństwa ekologicznego. O dotację będą mogły się ubiegać osoby fizyczne – właściele budynków i mieszkań lub posiadające inny tytuł prawny do władania budynkiem czy mieszkaniem. Wysokość dotacji wyniesie 50% kosztów zakupu i montażu urządzenia, lecz nie więcej niż 2 tysiące złotych. Celem podstawowym tego działania jest poprawa jakości powietrza w Gorlicach. Dotacja ma zachęcić do likwidacji pieców i kotłów węglowych starej generacji

i zastąpienia ich proekologicznym źródłem ogrzewania, w tym urządzeniami wykorzystującymi odnawialne źródła energii. Emisja niska jest jedną z głównych przyczyn występowania przekroczeń dopuszczalnych poziomów stężenia pyłu w powietrzu. Poprzez skuteczną eliminację pieców i kotłów węglowych o niskiej sprawności emisja pyłu do powietrza powinna ulec zmniejszeniu a stan powietrza poprawie. Ostatni raz podobne działania związane z udzielaniem dotacji na zmianę systemów grzewczych prowadzone były w 2009 roku.

INTERPELACJE RADNYCH - ODPOWIEDZI BURMISTRZA

Jadwiga Wójtowicz wniosła o udostępnienie pomieszczeń piwnicznych w budynku byłej szkoły „dwójki” na potrzeby zarządu osiedla „Starówka”.

(Odp.: Pomieszczenia, o których mowa w interpelacji wykorzystywane są obecnie jako pomieszczenia gospodarcze dla potrzeb Urzędu Miejskiego. Kilkakrotnie prowadziłem rozmowy z zarządem osiedla „Starówka” i proponowałem lokalizację siedziby zarządu w lokalu znajdującym się w budynku przy ulicy Jagiełły. Propozycja ta nie została przez Zarząd zaakceptowana).

W drugiej interpelacji odnosiła się do błędu redakcyjnego związanego z umieszczeniem w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu nieprawidłowej wersji regulaminu Rady Miasta.

(Odp.: Na urzędowym BIPI-ie zamieszczony był aktualny Statut Miasta Gorlice. Do treści Regulaminu Rady, stanowiącego załącznik do Statutu wkradła się jednak redaktorska omyłka związana z błędną numeracją paragrafów. Pomyłka została poprawiona).

Ryszard Ludwin zwrócił się z prośbą o przydzielenie przez Miasto tłuczni na utwardzenie i załatanie uszkodzonego placu przed garażami przy ulicy Kościuszki.

(Odp.: Drogi dojazdowe do garaży zostaną naprawione w ramach bieżącego utrzymania dróg wewnętrznych. Prace zostaną wykonane do końca maja).

Druga interpelacja dotyczy-

XXIX SESJA RADY MIASTA

ła możliwości budowy kilkumetrowego odcinka chodnika łączącego ulicę Kościuszki z kładką prowadzącą w kierunku Blichu.

(Odp.: Niestety, działka o której mowa w interpelacji, a na której można by zbudować chodnik, należy do osób prywatnych – mieszkańców pobliskiego bloku. Dotychczasowe próby przejęcia gruntu na rzecz miasta nie powiodły się ze względu na znaczne koszty całej operacji oraz konieczność uzyskania zgody od wszystkich właścicieli).

Augustyn Mróz pytał, jaka instytucja funkcjonuje w pawilonie na gorlickim Rynku, tym bardziej, że nie zauważył na samym budynku żadnej informacji na jej temat.

(Odp.: W pawilonie informacyjno – historycznym, o którym mowa w interpelacji, funkcjonuje w coraz szerszym zakresie działalność informacyjna i promocyjna skierowana do mieszkańców i turystów. Można tam korzystać z dostępu do bezpłatnego Internetu, zapoznać się z turystyczną i kulturalną ofertą miasta. Jego działalność nie ograniczy się jedynie do tych funkcji, planujemy tu m.in. organizację wydarzeń kulturalnych i naukowych. Pawilon będzie również pełnił funkcje naturalnego zaplecza logistycznego podczas organizacji imprez plenerowych. Niedługo obiekt zostanie odpowiednio oznakowany – w taki sposób by wpisać się odpowiednio w całość przestrzeni odnowionego Rynku).

W drugiej interpelacji pytał o przyczyny wygaszenia mandatu radnej gminy Gorlice Magdaleny Miller i dopytywał czy te same przyczyny nie kolidują z faktem pełnienia funkcji dyrektora gorlickiej Biblioteki.

(Odp.: Jest tylko odpowiedź od przew. Rady Miasta Bogdana Musiała, że Rada Miasta nie ma nic wspólnego ze sprawą wygaszenia mandatu radnej sąsiedniej gminy).

W trzeciej interpelacji radny domagał się od grupy radnych sprostowania oświadczenia wygłoszonego podczas styczniowej sesji Rady Miasta, a związanego z jego odwołaniem z funkcji przewodniczącego komisji oświaty i kultury. W sytuacji nie zastosowania się do wezwania poinformował, że obiecał, że skieruje sprawę do sądu.

(Odp.: Odpowiedź Przewodniczącego, że grupa radnych ustosunkuje się do wezwań radnego Augustyna Mroza).

Alicja Nowak po raz kolejny podjęła sprawę nałożonej przez Wojewódzki Sąd Administracyjny kary grzywny na Radę Miasta Gorlice, wskazując na przewodniczącego Rady jako na osobę, która powinna osobiście zostać obłożona karą. Równocześnie radna pytała o wyciągnięcie konsekwencji służbowych wobec odpowiedzialnych za prowadzenie sprawy pracowników.

(Odp.: Ponownie informu-

ję, że kara grzywny zostanie zapłacona z budżetu miasta. Ponadto w wyniku przeprowadzonego postępowania wyjaśniającego w Urzędzie skierowałem wezwania do zapłaty kwoty 9 tys. zł przez dwie kancelarie świadczące usługi prawne dla Urzędu, celem naprawienia przez nie szkody, jaka powstała w wyniku zaniechania działań dotyczących przesłania skargi do WSA w Krakowie).

W drugiej interpelacji pytała o aktualną sytuację związaną z roszczeniami wysuwanymi wobec Miasta przez Agencję Nieruchomości Rolnych za zbycie działek w Małastowie przed ustawowo dozwolonym terminem.

(Odp.: W związku z tym problemem trwają dwie równoległe prowadzone sprawy – czynności proceduralne prowadzące do zamiany gruntów pomiędzy miastem Gorlice a gminą Sękowa oraz rozmowy z Agencją Nieruchomości Rolnych w sprawie zaspokojenia roszczeń Agencji poprzez zwrot niektórych wcześniej darowanych miastu działek).

W kolejnej interpelacji pytała o aktualną sytuację prawną związaną z montażem kolektorów słonecznych na pływalni „Fala”.

(Odp.: Sytuacja na razie pozostaje bez zmian. Przypominę więc, że komisja odbiorowa wyznaczyła wykonawcy termin usunięcia stwierdzonych usterek i wad do 30 marca).

W ostatniej interpelacji wyraziła swoje zdziwienie i zbulwersowanie współpracą Młodzieżowej Rady Miasta przy realizacji konkur-

su internetowego „Znam Miasto” z portalem, którego właścicielem jest osoba karana.

(Odp.: Odpowiedź na te interpelację powinna udzielić opiekun Młodzieżowej Rady Miasta Wiceprzewodnicząca Rady Mariola Migdar).

Zbigniew Grygowicz w swojej interpelacji dopytywał o przyczyny wygaszenia działalności Miejskiego Zakładu Komunikacyjnego na trasie Gorlice – Biecz.

(Odp.: Świadczenie usług komunikacyjnych przez powołaną do tego spółkę komunalną poza terenem Gorlic powinno się odbywać na zasadach komercyjnych, a ewentualne straty spółki powinny być rekompensowane przez gminy, na których terenie świadczone są usługi. Prezes MZK prowadził rozmowy z władzami gminy Biecz, jednak przedstawiona przez Miasto Biecz propozycja wysokości rekompensaty utraconych przychodów na tej linii nie była adekwatna do kosztów ponoszonych przez MZK. Nie bez znaczenia pozostaje również oczywiście fakt spadku ilości osób korzystających w ostatnim czasie z usług MZK na tej trasie).

Krzysztof Wroński zwrócił uwagę na zmiany w regulaminie funkcjonowania krytej pływalni zarządzanej przez OSiR wykluczające z grona osób objętych zniżkami cen biletów wstępu opiekunów osób niepełnosprawnych z wadą upośledzenia wzroku.

(Odp.: Zmiany w opłatach za użytkowanie pływalni zostały wprowadzone, gdyż często nie-

stety zdarzały się sytuacje nadużycia uprawnień do korzystania ze zniżek. Po przeanalizowaniu tego tematu wprowadzone zostały nowe regulacje, dzięki któremu opiekunowie osób niepełnosprawnych z orzeczeniem o znacznym stopniu niepełnosprawności korzystać będą z pływalni za darmo. Zastosowane rozwiązanie będzie w tym roku monitorowane).

Halina Marszałek w interpelacji prosiła o zwiększenie środków na pozimowe remonty dróg znajdujących się na obrzeżach miasta. Prosiła również o rezerwację środków na generalny remont części ulicy Granicznej, ulicy Leśnej i Zagórzańskiej.

(Odp.: Planowane jest zwiększenie środków na bieżące utrzymanie dróg, więc ubytki w drogach, nie tylko tych znajdujących się na obrzeżach miasta zostaną uzupełnione. Nie ma natomiast w tegorocznym budżecie środków na kapitalne remonty ulic wymienionych w interpelacji).

Michał Diduch zwrócił się z prośbą o podjęcie pilnych działań prowadzących do remontu przepustu na cieku bez nazwy przy ulicy Kochanowskiego, znajdującego się przy posesji pana Wojciechowskiego.

(Odp.: Staramy się, by inwestycja, o której mowa w interpelacji została przeprowadzona w tym roku. Wykonana już została dokumentacja projektowa budowy przepustu wraz z umocnieniem części brzegu potoku po drugiej stronie drogi oraz przełożeniem kolidujących sieci. Obecnie

sprawdzana jest dokumentacja pod względem merytorycznym i prawnym. Następnie zostanie przygotowany wniosek o wszczęcie postępowania związanego z pozwoleniem na budowę. Pełne przygotowanie zadania jest warunkiem wnioskowania o środki na jego realizację).

Joanna Bubak, w swojej interpelacji zwróciła uwagę na chęć utworzenia przez jedną z gorlickich szkół niepublicznych klasy gimnazjum dla osób nie rokujących szans na ukończenie gimnazjum w szkole publicznej. Oczekuje w związku z tym od Burmistrza pomocy przy promocji pomysłu i pomocy przy załatwieniu spraw formalnych.

(Odp.: Jeśli szkoła, o której mowa w interpelacji spełni wszystkie wymagania formalne, wówczas może liczyć na dotację z budżetu miasta na dofinansowanie realizacji zadań szkoły w zakresie kształcenia, wychowania i opieki, w tym profilaktyki społecznej. Deklaruję również współpracę odnośnie nagłośnienia i zainteresowania potencjalnych uczniów tą możliwością kształcenia).

W drugiej interpelacji pytała o przyczynę zatrzymania budowy ulicy Paderewskiego bocznej, łączącej ulicę Paderewskiego i Andersa.

(Odp.: Odpowiedź na ten temat zostanie udzielona na sesji kwietniowej. Problemem jest bowiem analiza materiałów na temat inwestycji, od którego upłynęło już dość dużo czasu).

Mariola Migdar w pierwszej interpelacji prosiła o podjęcie przez burmistrza działań prowadzących do utworzenia przejścia dla pieszych na drodze wojewódzkiej przy ulicy Stróżowskiej w okolicach Delikatesów Centrum.

(Odp.: Ze strony Urzędu wielokrotnie były kierowane pisma w tej sprawie do Zarządu Dróg Wojewódzkich w Krakowie. Z otrzymanego pisma z ZDW, zarządca tej drogi informuje, iż przyjął do realizacji wykonanie przejścia drogowego w tym miejscu).

W drugiej interpelacji pytała o okoliczności nagrania na terenie Miejskiego Zespołu Szkół nr 1 reportażu przez telewizję, w którym występowała radna i nauczycielka tej szkoły Alicja Nowak. Przewodnicząca Migdar pytała czy reportaż dotyczący sprawy sądowej z udziałem radnej Nowak, a nie pracy szkoły, nagrywany był w godzinach lekcyjnych pracy pani Nowak, kto prowadził wówczas lekcję z dziećmi i kto wyraził zgodę na dokonanie nagrania w pomieszczeniach szkolnych.

(Odp.: Reportaż nagrywany był w godzinach pracy pani Alicji Nowak. W zastępstwie za Panią Nowak część lekcji, podczas której pani Nowak występowała przed kamerą przeprowadziła inna nauczycielka. Zgodę na to zastępstwo wyraziła wicedyrektor szkoły. Dyrektor szkoły zgodziła się na prośbę pani Nowak na dokonanie nagrania w szkole, przy czym wyrażając zgodę nie miała wiedzy, że jest to nagranie telewizyjne i że do potrzeb reportażu zostaną wykorzystane szkolne korytarze).

niektórych radnych niekorzystnie wpływa na wizerunek Rady.

Na drugą interpelację odpowiedzi udzielił Burmistrz Witold Kochan. Poniżej prezentujemy pełną odpowiedź na tą interpelację.

Szanowni Państwo
Jadwiga Wójtowicz
Ryszard Ludwin
Augustyn Mróz
Radni Rady
Miasta Gorlice

cd. str. 8

INTERPELACJA GRUPY RADNYCH

Jadwiga Wójtowicz, Ryszard Ludwin i Augustyn Mróz złożyli interpelację, która dotyczyła dwóch spraw.

Pierwsza - przebiegu obrad i w związku z tym złego wizerunku Rady Miasta. W swojej drugiej interpelacji podjęli temat "fatalnej" - w ich przekonaniu realizacji inwestycji prowadzonych przez Urząd Miasta, a finansowanych „z pieniędzy podatników” oraz funduszy zewnętrznych - też unijnych. Wskazują listę „bubli”: rewitalizacja starówki i przyległych ulic (odbiór opóźniony o osiem miesięcy, popękane płyty, wybrzuszenia i zapadnięcia

na ulicach) oraz pytanie czy potrzebny jest generalny remont; miejskie lodowisko (brak ostatecznego odbioru) i pytanie, kto zrekompensuje straty finansowe OSiR; niezgodny z projektem montaż kolektorów słonecznych na krytej pływalni i pytanie - kto za to zapłaci; wady projektowe i wykonawcze w budynkach użyteczności publicznej, na których zakończono proces termomodernizacji; brak zdecydowanych działań przy usuwaniu wad po-

gwarancyjnych i usterek budynku komunalnego przy ul. Korczaka.

(Odp.: Do pierwszej interpelacji ustosunkował się przewodniczący RM Bogdan Musiał. Nie zgadza się z poglądem, jakoby za panującą podczas obrad atmosferę odpowiedzialność ponosiło prezydium Rady. Przewodniczący nie ma wpływu na treść wystąpień radnych i publikacje ukazujące się w lokalnych mediach. Przewodniczący zgadza się jednak, że część wystąpień

W związku z interpelacją zgłoszoną podczas sesji Rady Miasta Gorlice 28 lutego 2013 roku przedstawiam odpowiedzi na poruszone w niej zagadnienia.

Rewitalizacja Starówki Miasta Gorlice

Data terminu odbioru nie jest równoznaczna z terminem realizacji zadania, dlatego nie można się zgodzić z Państwem stwierdzeniem, jakoby inwestycja czy odbiór zostały opóźnione o 8 miesięcy. Termin zakończenia zadania był wyznaczony na 30 maja 2012 roku, natomiast wykonawca zgłosił zakończenie robót 28 sierpnia 2012 roku. Opóźnienie w pracach wyniosło więc niespełna 3 miesiące. Od 31 sierpnia 2012 roku do 28 stycznia 2013 roku trwała procedura odbiorowa. Trwała ona tak długo z uwagi na ogromny zakres zadania realizowanego na dużym obszarze śródmieścia. Podczas trwania procedury odbiorowej usuwane były wskazane przez komisję usterki.

Fakt podpisania protokołu końcowego 28 stycznia 2013 „przy grubej warstwie śniegu” nie ma najmniejszego znaczenia dla oceny prawdziwości dokonania odbioru. Sugestia, że odbiory poszczególnych elementów inwestycji, które następowały sukcesywnie wcześniej, odbywały się w warunkach uniemożliwiających przegląd wykonanych prac to albo przejaw złej woli albo niekompetencji. Nie można przecież utrzymywać, że odbiór zadania został wykonany w jeden dzień!

Potwierdzamy, że wysokość kar naliczonych wykonawcy zadania - za nieterminowe wykonanie robót, nieterminowe usuwanie usterek oraz za utracone wartości estetyczne wyniosła 317 tys. zł. W ten sposób Miasto jako inwestor skorzystało z najistotniejszego narzędzia dyscyplinującego wykonawcę. Innym narzędziem, z którego można było teoretycznie skorzystać w toku inwestycji, było rozwiązanie umowy, co jednak mogłoby skutkować utratą dofinansowania uijnego w wysokości 11,3 mln zł., a na pewno co najmniej kilkunastomiesięcznym opóźnieniem robót i trudnymi do przewidzenia komplikacjami natury prawnej, organizacyjnej i finansowej. To właśnie przy zaistnieniu takiego scenariusza do chwili obecnej centrum miasta przedstawiałoby się jako „kretowisko”. Używanie tego określenia w stosunku do zrewitalizowanego już rynku może dowodzić jedynie chęci epatowania opinii publicznej.

Przypomnijmy, że na wykonanie roboty Miasto posiada 5 – letnią gwarancję. W jej ramach wszystkie usuwane usterki prowadzone są na koszt wykonawcy, w żaden sposób nie obciążają budżetu miasta. Tak było na przykład w przypadku doraźnych poprawek, które wykonano w lutym 2013 roku. W najbliższym czasie, po ustabilizowaniu się warunków pogodowych, zostanie przeprowadzony przegląd gwarancyjny całej inwestycji, podczas którego wskazane zostaną usterki, które wynikły po odbiorze i wyznaczone zostaną terminy ich usunięcia.

Nie jest potrzebny generalny remont całej przestrzeni poddanej rewitalizacji. Takie twierdzenie to oczywiście zdecydowana przesada i nieprawda. Według naszej oceny poprawki dokonane zostaną na obszarze obejmującym 200 m², a trzeba pamiętać, że rewitalizacji poddano teren o powierzchni 22 tys. m². Stwierdzone wady nie obejmują więc nawet setnej części inwestycji!

Przebudowa lodowiska

O intencjach radnych, zgłaszających tę interpelację, a równocześnie sprzeciwiających się budzeniu „demonów nienawiści” niech świadczą słowa używane dotychczas głównie w anonimowych komentarzach internetowych. O ile starówkę nazwano w interpelacji „kretowiskiem”, to remont lodowiska został określony jako „niewypał”.

A przecież to właśnie dotychczasowe funkcjonowanie lodowiska było „niewypałem”. Obiekt był przestrzalą, a instalacja mrozeniowa oparta na amoniaku zagrażała środowisku. Potwierdzały to sygnały z sanepidu i inspektoratu nadzoru budowlanego. Dlatego krytyka Urzędu, który zdobył pieniądze zewnętrzne na inwestycję niezbędne do jej przeprowadzenia powinna być bardziej powściągliwa. Gdyby nie te działania i zdobyte środki zewnętrzne lodowisko zostałoby definitywnie zamknięte, bez jasnej perspektywy ponownego uruchomienia w przyszłości; to był ostatni moment na przeprowadzenie gruntownej modernizacji.

Na etapie przygotowania inwestycji założenia projektowe i sama dokumentacja były omawiane w gronie Radnych. Wówczas uzyskano akceptację przedstawionych rozwiązań. Wśród interpelacji zgłaszanych przez Państwa Radnych znalazła się tylko jedna dotycząca lodowiska - z kwietnia 2012 roku, autorstwa Radnej Jadwigi Wójtowicz - w której padło

pytanie o możliwość poszerzenia zakresu zadania o budowę zadania nad obiektem. Trudno więc mówić o ignorowaniu przez Urząd uwag i interpelacji zgłaszanych przez Radnych.

Wykonawca przebudowy lodowiska zgłosił zakończenie zadania 7 listopada 2012 roku. Inwestycja nie została odebrana przez Urząd z uwagi na stwierdzone wady. Po uzgodnieniach z wykonawcą zdecydowano jednak o udostępnieniu płyty lodowiska dla łyżwiarzy już w tym sezonie zimowym. Problemy z jego użytkowaniem po zdecydowanych interwencjach OSiR i Urzędu były usuwane przez serwis wykonawcy. Warto przy tej okazji wspomnieć, że doświadczenia przy uruchamianiu podobnych instalacji w innych miastach wskazują, iż istnieje naprawdę spore prawdopodobieństwo wystąpienia awarii podczas pierwszego sezonu użytkowania, dlatego też sposób funkcjonowania obiektu w tym czasie nie może być miarodajnym do wyrażania opinii, szczególnie tych mało wyważonych, o efektywności wykonanych robót.

Dotychczas, za wykonanie jedynie części zadania wypłacono wykonawcy kwotę 1 199,4 tys. zł, w tym ze środków własnych 159 tys. zł.

Nieprawdziwą jest informacja podana w interpelacji, jakoby „stare lodowisko” przynosiły zyski. Nie może więc być mowy o rekompensowaniu rzekomych strat, jakie na skutek modernizacji obiektu poniósł i ponosi OSiR. Taki zarzut brzmi wręcz kuriozalnie, gdy posiadamy wiedzę, że obiekt uda się przebudować przy oszczędnościach przekraczających milion złotych dla budżetu Miasta.

Dotyczy montażu kolektorów słonecznych przy krytej pływalni

Powołana przez Urząd Miejski komisja odbiorowa wskazała w grudniu 2012 roku wykonawcy zadania usterki i wady wynikłe podczas inwestycji. Wykazano m.in. wykonanie przedmiotu zamówienia niezgodnie z projektem, umową i specyfikacją istotnych warunków zamówienia. Komisja wyznaczyła termin usunięcia stwierdzonych usterek i wad do 30 marca 2013 r. Zadanie więc nie zostało odebrane, a tym samym Miasto nie zrealizowało żadnych płatności na rzecz wykonawcy.

Sugestia Państwa Radnych jakoby Burmistrz „bagatelizował temat” tej inwestycji to kolejny przejaw złej woli w formułowaniu zarzutów. To stwierdzenie to czysta insynuacja.

Zarzut w tym przypadku jest tym bardziej niesprawiedliwy, gdy zważymy iż po wielu latach niemożności właśnie dzięki mojemu zaangażowaniu udało się pozyskać środki zewnętrzne na efektywne zagospodarowanie zniszczonych schodów za krytą pływalnią.

Przypnę, że do tej pory z budżetu Miasta nie wydatkowano na ten cel ani złotówki. Wspominanie w tej sytuacji o utraconych korzyściach dla OSiR proponuję pozostawić bez komentarza.

Dotyczy termomodernizacji obiektów użyteczności publicznej

Autorzy interpelacji nie wskazują bezpośrednio o jakie wady projektowe i wykonawcze chodzi w przypadku prowadzonej w ostatnich dwóch latach termomodernizacji obiektów użyteczności publicznej, podczas której poddano gruntownej modernizacji budynki GCK, hali OSiR, trzech przedszkoli, dwóch szkół i przyszłocennej sali sportowej. Przypomnijmy, że faktycznym inwestorem był tutaj Związek Gmin Ziemi Gorlickiej, a prace wykonywano dzięki skutecznym zabiegom o dofinansowanie ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej (dofinansowanie na poziomie ok. 50%).

W trwającym okresie gwarancyjnym zostały zgłoszone dwie uwagi dotyczące wykonanych zadań. Chodzi tu o interpelację Radnego Mroza dotyczącą budynku Miejskiego Przedszkola Nr 5 oraz o zgłoszenie dyrektora GCK dotyczące zalewania pomieszczeń budynku. W pierwszym przypadku trwa postępowanie wyjaśniające dotyczące zgłoszonego problemu. Natomiast w przypadku pomieszczeń budynku GCK, ustalono że przeciekanie dachu nie miało związku z robotami termomodernizacyjnymi, a dzięki przedsięwziętym środkom zapobiegawczym w przyszłości unikniemy podobnych zdarzeń.

Cel jaki zakładano przy realizacji zadań termomodernizacyjnych został osiągnięty (poprawa estetyki, oszczędności w zużyciu energii cieplnej), stąd czynienie w tym wypadku zarzutów bardzo ogólnej natury można odbierać głównie jako insynuację i wyraz złej woli.

Dotyczy bloku komunalnego przy ulicy Korczaka

Odbiór tego zadania nastąpił 27 listopada 2009 roku. Po tym fakcie, po każdym zgłoszeniu mieszkańców zlecano wykonawcy robót usuwanie

usterek. W okresie gwarancyjnym dokonywane były przeglądy, po których wykonawca również usuwał stwierdzone wady. Wszystkie prace wykonywane były w ramach gwarancji nieodpłatnie.

Po okresie gwarancyjnym stwierdzone zostały ukryte wady wykonawcze, i dlatego pod koniec 2012 roku wniosłem do sądu sprawę przeciwko wykonawcy o wypłatę odszkodowania. Aktualnie sprawa znajduje się w toku postępowania.

Pozwolę sobie jeszcze na kilka uwag ogólnych odnośnie treści interpelacji. Za nieuzasadnione odbieram zarzuty związane z niedostateczną dbałością o jakość inwestycji, potępienie całej polityki inwestycyjnej. Autorom interpelacji przypominam, że w ciągu ostatnich dwóch lat Miasto Gorlice zaangażowane było w realizację ponad 70 zadań inwestycyjnych i remontowych, a tymczasem lista przedstawiona przez Państwa Radnych obejmuje trzy, cztery zadania. Dodatkowo dwa (Iodowisko, kolektory) zostały podjęte tylko dzięki moim skutecznym zabiegom o dofinansowanie zewnętrzne (w tym okresie łączna kwota środków zewnętrznych uruchomionych na terenie Gorlic przekroczyła 19 mln. zł).

Należy podkreślić, że przy największych nawet staraniach inwestora dużym problemem, nie tylko w Gorlicach, bywa rzetelność wyłonionych po przetargach wykonawców.

Paradoksalnie wymienione przez państwa Radnych inwestycje – rewitalizacja starówki, przebudowa Iodowiska, montaż kolektorów – wiążą się z przedłużającymi terminami odbiorów końcowych, a więc spowodowane są dbałością o należyte wykonanie zleconych zadań.

Radni domagają się „publicznego rozliczenia gorlickiej starówki”. O programie sesji Rady Miasta decyduje Przewodniczący Rady, pragnę jednak przypomnieć, że Radni w pełnym składzie osobowym spotkali się już z projektantem i wykonawcą rewitalizacji na posiedzeniu komisji infrastruktury i inwestycji w dniu 3 lipca 2012 roku. Trudno również zaprzeczyć stwierdzeniu, iż żadna do tej pory prowadzona w Gorlicach inwestycja nie została tak szeroko „publicznie rozliczona”. Temat rewitalizacji starówki przewijał się przecież długimi miesiącami m.in. na sesjach Rady, na posiedzeniach komisji, w mediach, w rozmowach obserwujących prace mieszkańców.

INTERAKTYWNA PROFILAKTYKA

18 marca br. w Miejskim Zespole Szkół Nr 1 przeprowadzone zostały warsztaty profilaktyczne dla uczniów klas gimnazjalnych.



Warsztaty prowadzone były przez doświadczonego trenera z krakowskiej firmy PeDaGo. Zajęcia edukacyjne prowadzone były w formie mini wykładu wzbogaczonego o pokaz multimedialny oraz elementy zajęć warsztatowych w formie burzy mózgów oraz pracy

na podstawie filmów edukacyjnych na temat szkodliwości alkoholu, narkotyków i dopalaczy.

Młodzież aktywnie uczestniczyła w zajęciach. Dzięki ich interaktywnej formie uczniowie zdobywają umiejętności efektywnego współdziałania w sytuacjach

trudnych i niebezpiecznych.

W zajęciach uczestniczyło 54 uczniów i czterech pedagogów. Warsztaty sfinansowane zostały ze środków na profilaktykę w ramach Miejskiego Programu Przeciwdziałania Narkomanii.



ZAPROSZENIE na Salon Sześciolatka

Zapraszamy rodziców dzieci sześciolatków do udziału w spotkaniu informacyjnym „Salon Sześciolatka”.

Spotkanie dotyczące wcześniejszej edukacji dzieci w szkole podstawowej odbędzie się we wtorek 9 kwietnia o 16.30 w Gorlickim Centrum Kultury (ul. Michalusa 4). Współorganizatorem spotkania jest Małopolskie Kuratorium Oświaty, w materiałach którego czytamy m.in.: W większości krajów europejskich do szkoły idą już dzieci sześciolatki i młodsze (Austria, Belgia, Czechy, Francja, Grecja, Hiszpania, Irlandia, Norwegia, Portugalia, Rumunia, Słowacja, Słowenia, Niemcy, Litwa, Włochy). Wcześniejsza nauka daje dziecku więcej okazji do poznawania ciekawych obszarów wiedzy i opanowania nowych umiejętności. Edukacja już na tym poziomie daje dziecku szansę na pełniejsze usamodzielnienie i zawieranie nowych przyjaźni. Wcześniejsza edukacja umożliwia pełne wykorzystanie potencjału dziecka i stworzenie mu optymalnych warunków do pełnego rozwoju, a nauka w środowisku szkolnym pozwala na budowanie poczucia własnej wartości oraz dalszy rozwój samodzielności i odpowiedzialności. Szkoły polskie są przygotowane do przyjęcia dzieci sześciolatków (odpowiednio przygotowana baza, nauczyciele mają odpowiednie kwalifikacje, w większości umożliwiona jest opieka świetlicowa i korzystanie z posiłków). Jeśli dziecko rozpocznie naukę w szkole 1 września 2013 roku, to będzie uczyło się wg nowej podstawy programowej dostosowanej do indywidualnego rozwoju każdego dziecka.

SPACERKIEM PO DZIEJACH MIASTA W 150. ROCZNICĘ ŚLADAMI POWSTANIA STYCZNIOWEGO



Nasz spacer rozpoczynamy od krzyża przydrożnego przy ulicy Węgierskiej – powyżej szpitala. Datowany jest na rok 1863 – rok Powstania Styczniowego. Nie znamy fundatora. Zapewne był nim mieszkaniec Gorlic, patriota, który tym krzyżem chciał upamiętnić wybuch powstania – wielkiego, niepodległościowego zrywu narodowego, do którego z Ziemi Gorlickiej poszło w bój 38 młodych powstańców. Więcej wiemy o twórcy cokołu i krzyża. Był nim Matij Cirkot, Łemko z Bartnego, kamieniarz i artysta. Nie znamy daty urodzenia, zmarł w 1914 r., pozostawiając po sobie wiele przydrożnych krzyży, zwłaszcza na Łemkowszczyźnie. Gorlicki krzyż powstańczy był jednym z jego pierwszych dzieł artystycznych. O braku doświadczenia świadczy słabo wyodrębniona z bryły krzyża, nieporadnie wykonana płaskorzeźba Ukrzyżowanego. Co prawda Chrystus wisi na łaciń-

skim, jednoramiennym krzyżu, z łacińskimi inicjałami INRI na tytulusie (tabliczce z napisem wina), ale postać przedstawiona jest w typie ikonografii wschodniej – z rozłączonymi i przybitymi dwoma gwoźdźmi stopami oraz z dwoma zagiętymi i trzema wyprostowanymi palcami dłoni (symbol Trójcy Św.).

Spod krzyża Powstania Styczniowego ruszamy w kierunku Szpitala Specjalistycznego im. Henryka Klimontowicza. Zatrzymujemy się przy starym szpitalu przy ulicy Szpitalnej. Nieprzypadkowo. Dzisiejszy patron tej placówki medycznej był uczestnikiem i oficerem Powstania Styczniowego. Nie był powstańcem z Ziemi Gorlickiej. Urodził się w miejscowości Lebidoka na Litwie (zabór rosyjski), w 1836 r. Z zawodu był inżynierem drogowym. Za udział w powstaniu władze carskie skonfiskowały mu majątek. Schronienie znalazł w Galicji w Gorlicach. W naszym mieście pełnił funkcję inżyniera dróg krajowych. Okazał się nie tylko patriotą, ale również wielkim darczyńcą. W testamencie cały swój majątek – 10 000 reńskich – zapisał na rzecz wybudowania w Gorlicach szpitala oraz szkoły ludowej w Wójtowej. Zmarł w 1886 r. nie doczekawszy otwarcia w 1898 r. pięknego i okazałego – jak na ówczesne czasy – szpitala dla blisko 100 pacjentów. Ulicą szpitalną, później ulicą Sienkiewicza dochodzimy do stadionu. Skręcamy w lewo, idziemy drogą pomiędzy stadionem a lodowiskiem. Kładką nad Sękówką dochodzimy do Parku Miejskiego im. Wojciecha Biechońskiego. Pierwsza alejka w lewo, wzdłuż rz. Ropy prowadzi nas do popiersia patrona – powstańca i ministra Rządu Narodowego Powstania Styczniowego, długoletniego burmistrza m. Gorlice. C.D.N.

Roman Dziubina

Jan Dziopek w 30. rocznicę śmierci



Jan Dziopek, 1889 – 1983. Nauczyciel, więzień obozów. Urodzony 27 X 1889 r. w Borku Starym pow. Rzeszów. Nie wstydził się rodzinnego gniazda, mimo iż wychował się w kurnej chacie. W 1909 r. ukończył Seminarium Nauczycielskie w Rzeszowie. Pracę nauczycielską rozpoczął w Rzeszowie, później Głogowie Małopolskim. 1 XI 1912 r. rozpoczął pracę w sześcioklasowej Szkole Męskiej w Gorlicach. W czasie I wojny światowej walczył w mundurze austriackim na froncie wschodnim. Od 1 XI 1921 do 31 X 1953 r. był nauczycielem wychowania fizycznego w Liceum Ogólnokształcącym w Gorlicach. Organizował skautów w Gorlicach i okolicy. Tworzył Włocisiańskie Drużyny Polowe. Objął szkoleniem wojskowym Drużyny Bartoszwowe i młodzież robotniczą. Wieloletni członek Towarzystwa Gimnastycznego „Sokół”, a w latach 1912-14 i 1918-27 naczelnik Gniazda TG „Sokół” w Gorlicach. Niezmordowany wychowawca, współorganizator szeregu zlotów w Parku Miejskim oraz w Krakowie, we Lwowie i w Warszawie. Więzień obozów koncentracyjnych. 21 VIII 1940 r.

został aresztowany przez Gestapo. Z Gorlic przewieziony do Jasta, a dalej, do więzienia w Tarnowie. 7 X 1940 r. w transporcie 320 więźniów trafił do Oświęcimia. 26 I 1945 r. ewakuowany koleją do Mathausen, dalej do Melk, w końcu do Ebensee, gdzie w końcu 6 V 1945 r. został wyzwolony przez wojska amerykańskie. Do Gorlic powrócił dopiero 11 VII 1945 r. W latach PRL-u zaledwie tolerowano jego działalność. Zaproponowano mu wcześniejszą emeryturę, na którą musiał przejść 1 IX 1953 r. Działacz PTTK, Towarzystwa Miłośników Ziemi Gorlickiej. Autor „Wspomnień” – pracy nagrodzonej w Ogólnopolskim Konkursie Wspomnień Nauczycieli. Odznaczony m.in. Złotą Odznaką ZNP, Medalem KEN, KK OOP. Prezes Rady Ministrów 5 VIII 1967 r. przyznał mu rentę specjalną. Zmarł 16 II 1983r. 16 II 2002 r. jego imieniem nazwano Halę Sportową OSiR w Gorlicach. Żona profesora, Stefania (1890 – 1963), z domu Luceńko, pochodząca z ziemiańskiego rodu w Grudnej Kępskiej, po ukończeniu Seminarium Nauczycielskiego w Krakowie, pracowała w Szkole Powszechniej w Gorlicach. Jednakże z powodu słabego zdrowia szybko przeszła na rentę i zajmowała się prowadzeniem domu.





Dzień 17 marca 2013 roku przejdzie do historii Gorlickiego Centrum Kultury. Właśnie w tym dniu miała swoją premierę komedia teatralna Michała Bałuckiego „Gęsi i gąski” w reżyserii Teresy Klimek. Po prawie trzydziestu latach przerwy udało się bowiem stworzyć grupę teatralną z osobami dorosłymi. Grupa Teatralna „Otwarte Drzwi” to dwanaście osób w przedziale wieku od 18 do ponad 80 lat, a więc czterech pokoleń. Te starsze i najstarsze pokolenia to słuchacze Uniwersytetu Złotego Wieku w Gorlicach, którego rektorem jest Roman Dziubina. W „złotym wieku” pięcioro słuchaczy

„GĘSI I GĄSKI” W GCK

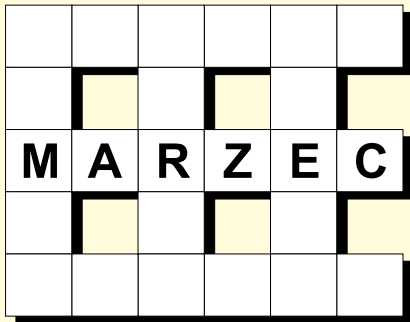
Wielki sukces Grupy Teatralnej „Otwarte Drzwi”

postanowiło zrealizować swoje marzenie, może niezrealizowaną pasję: Anna Grębla, Teresa Liana, Grażyna Klim, Stanisława Zagata i Tadeusz Narewski. Najmłodsze pokolenie reprezentowały dwie tegoroczne maturzystki: Anna Rutana i Dominika Bilka. Ponadto w sztuce wystąpili: Stanisław Pastuszak, Tomasz Klimek, Piotr Chałupka, Wiktor Matusik i Sylwia Pianowska. Mimo niesprzyjających warunków pogodowych, publiczność nie zawiodła, sala teatralna była w całości zapełniona widzami. Po spektaklu nagrodzili wszystkich gromkimi i długimi brawami. To była najlepsza nagroda dla wielopokoleniowej grupy teatralnej. Choć są amatorami, zagrali profesjonalnie, co w kulisach podkreślali wzruszeni do łez widzowie. A było się czym wzruszać. Komedia Bałuckiego „Gęsi i gąski” to historia wielowątkowa, której tematem wiodącym są perypetie miłosne pomiędzy Adamem Marzyckim (w tej roli wystąpił Piotr Chałupka), a jego narzeczoną Joasią (którą zagrała Dominika Bilka). Czy premiera sztuki „Gęsi i gąski” będzie początkiem wielopokole-

niowego amatorskiego gorlickiego teatru? Ponad 90 lat temu w Nowym Sączu odbyła się pierwsza premiera powstałego Teatru Robotniczego. Wystawiono sztukę „Gęsi i gąski”. Zespołu aktorskiego nie stanowili profesjonalni artyści, ale amatorzy. Dziś Teatr Robotniczy im. Bolesława Barbackiego jest jedną z najstarszych scen amatorskich w Polsce. Mijemy nadzieję, że powstała Grupa Teatralna „Otwarte Drzwi”, debiutując sztuką „Gęsi i gąski” na scenie GCK wpisze się na trwałe w gorlicką ofertę teatralną. Tego życzymy Pani Teresie Klimek i całej grupie artystów - amatorów.



JOLKA MARCOWA



Miejsce wpisywania wyrazów do odgadnięcia
OKREŚLENIA WYRAZÓW:

- hycel, oprawca
- podhalański świerk
- owad, żywi się krwią,
- ochotnik, harcownik, żołnierz
- inkasent, skarbnik, sprzedaje bilety kolejowe, teatralne, kinowe itp.

„lex”

Prawidłowe rozwiązanie krzyżówki z nr 2/2013 Kuriera Gorlickiego

Poziomo: **KARTKA, LUTYCY, ANANAS**
Pionowo: **KALKA, RATKA, KUCJA**

Nagrody otrzymują:

1. **Krystyna Wędrychowicz - Gorlice**
2. **Zofia Janik - Gorlice**
3. **Maria Wantuch-Stokłosa –Gorlice**

Odbiór nagród w Urzędzie Miejskim w Gorlicach, w Wydziale Strategii, Promocji i Funduszy Zewnętrznych, pok. 209 (II piętro) w godzinach pracy Urzędu. Rozwiązanie kolejnej krzyżówki prosimy przesłać do dnia 15.04.2013 r.

21. Turniej Super Klasy



21 marca br., w pierwszy dzień kalendarzowej wiosny w Miejskim Zespole Szkół nr 5 odbył się 21. Turniej Super Klasy. Jego idea jest zapewnienie bezpiecznej, kulturalnej i rozwijającej zabawy dla młodzieży w „Dniu Wagarowicza”. Poziom rywalizacji był bardzo wyrównany. Wszystkie klasy wykazały bardzo duże zaangażowanie. Sprawdzano wiedzę przedmiotową, weryfikowano sprawność oraz umiejętności wokalne i plastyczne. W tym roku najlepsza okazała się klasa III c. Zwycięska klasa otrzymała koszulki zakupione ze środków na profilaktykę Miasta Gorlice w ramach Miejskiego Programu Profilaktyki oraz dofinansowanie do wycieczki ze środków Rady Rodziców.

Mimo iż za oknami śnieg, a Wiosence „zielonej panience” nie śpieszy się do nas - 21 marca Przedszkolaki wybrały się w kolorowym wiosennym korowodzie pożegnać Zimę. Podczas spaceru każde dziecko dumnie trzymało Marzannę wykonaną wspólnie z rodzicami. Były przepiękne, bibułowe i słomiane, małe i duże. Krocząc po uliczkach Osiedla Górnego nie obeszło się bez śpiewu i radosnych okrzyków na cześć Wiosny. Po powrocie do przedszkola trwała dalsza część zabawy na cześć Wiosny. Były wiosenne quizy, siłowanie się Zimy z Wiosną, wspólne tańce kwiatów z żabkami, żabek z bocianami. Po tak wspaniałym powitaniu mamy nadzieję, że Pani Wiosna zagości u nas niebawem, przynosząc coraz więcej słońca i radości.

Agnieszka Kaczmarczyk

„Wiosno, Wiosenko, gdzie jesteś...”?



Wydawca: Urząd Miejski w Gorlicach

Adres: Rynek 2, 38-300 Gorlice, tel. (018) 35-36-200 wewn.267, fax: (018) 35-51-212, www.gorlice.pl um@um.gorlice.pl

Rada Redakcyjna: Aleksander Augustyn, Ewa Buhl, Roman Dziubina - redaktor naczelny, Janusz Fugiel - przewodniczący, Jakub Krzyszycha, Andrzej Orchel, Maria Kuźniarska - Pęczek, Eugeniusz Wędrychowicz.

Współpracują: Leszek Książko, Adam Nowak, Piotr Gajda.

Skład i druk: Drukarnia *Aplus*, 38-300 Gorlice, ul. Krasińskiego 3, tel. 500 158 314

REDAKCJA NIE ZWRACA MATERIAŁÓW NIE ZAMÓWIONYCH, ZASTRZEGA SOBIE PRAWO SKRACANIA MATERIAŁÓW I TEKSTÓW NADEŚLANYCH ORAZ UŻYWANIA WŁASNYCH TYTUŁÓW.

